1 PLANTA DE SEÑALETICA PRIMER PISO
ESCALA 1:100

LISTADO SEÑALETICA IDIOMA PUEBLO ORIGINARIO	
RECINTOS	**TRADUCCION MAPUZUGUN**
AREA ATENCION CLINICA	
Box clinico multiproposito	FILL AZKINTUPEYÜM KUTRAN TROKIÑ KIÑE
Box ginecologico	CHOYÜMPEALU TROKIÑ
Box dental	KUTRAN FORO TROKIÑ
Box clinico multiproposito	FILL AZKINTUPEYÜM KUTRAN
Unidad SOME	SOME TROKIÑ
Sala de espera	ÜGUMPEYÜM TROKIÑ
Sala de trabajo clinico grupal	KÜZAUPEYÜM KUTRANCHE TRAWÜN
Box psicologo	LLAKO MÜLLO KUTRANFE
Baños acceso universal con mudador	FILLCHE KÜCHATUWE KA TRAFKINTUAM EKULL
Baños personal	WILLI WILLITUWE PU KÜZAUFE
Bodega aseo	LIFTUKAWÜN TROKIÑ
Recintos comunes de atencion	
Bodega aseo	LIFTUKAWÜN TROKIÑ
Box IRA	RUME KUTRANLU NEYEN TROKIÑ
Box ERA	RUME KUTRANLU PONON
Sala toma de muestras	LLOWPEYÜM KIMGEAM KUTRAN
Box vacunatorio	CHÜGARPEYÜM TROKIÑ
Sala multiuso	FILL KUZAUPEYÜM TROKIÑ
Sala podologia	PEGEPEYÜM NAMUN
Box curacion y tratamiento	AMPIN TROKIÑ
Box atencion urgencia	KONPUPEYÜM MATU PEGEAEL
Sala de estar SAPU	ÜGUMPEYÜM PEGEAL KUTRAN
Bodega farmacos SAPU	ECHEL LAWEN PEGEAL KUTRAN
Sala de procedimiento y cirugia menor	KONPUPEYÜM KUTRAN PICHI KÜPON
Box ecografias	PEGEPEAM PÜTRA
Sala de acogida	LLOUPEAM TROKIÑ
Sala de estimulacion temprana	MATÜ KELLU LLAKOAM TROKIÑ
RX dental digital y sala de comando	PELOTUGEAM FORO TROKIÑ
Sala de rehabilitacion	PETU LLAKOPELU KUTRAN
Baño universal	FILLCHE KÜCHATUWE
SOME area procedimientos	TUKUTUPEYÜM KUTRANLU ZEUMAN
Sala de espera general	ÜGUMPEYÜM TROKIÑ
Baños acceso universal	FILLCHE KÜCHATUWE
Baños personal	PU KÜZAUFE KÜCHATUWE
AREA DE APOYO TECNICO	
Unidad de farmacia	
Sala de espera	ÜGÜMPEYÜM TROKIÑ
Despacho farmacia	WÜLGEPEYÜM LAWEN
Box quimico farmaceutico / fraccionamiento	CHEU MALÜTUGEI LAWEN
Bodega farmacia	ECHEL LAWEN TROKIÑ
Unidad programas de alimentacion	
Sala de espera	ÜGÜMPEYÜM TROKIÑ
Despacho PNAC	WÜLPEYÜM LICHI
Bodega PNAC	ECHELTU LICHI
Unidad de esterilizacion	
Area sucia y area limpia y esteril	POZGECHI KA LIFGECHI TROKIÑ
AREA ADMINISTRATIVA	
Unidad de direccion y gestion	
Oficina direccion	ÑIZOL KATRÜNTUKU
Secretaria direccion	ÑIZOL ÑI KELLU
Oficina subdirector administrativo	INAN ÑIZOL
Bodega administrativa	AZKINTUNIELU TROKIÑ
Cafeteria	MÜLEPEYÜM WAZKÜNKO
Vestuarios con baño	TUKUTUPEYÜM TAKUN
Sala de lactancia	MOYOL PÜÑEÑTUAM
Baños personal	PU KÜZAUFE WILLI WILLITUWE
Unidad de SOME	
Oficina jefe SOME	LONKO ÑI KATXÜNTUKU
Oficinas linea 800 y agenda horas	YEZUGUNLU 800 KA LLOWALPEAM
Oficina tecnica (informes)	ZEUMA CHILLKAPELU
O.I.R.S.	WÜLZUGUN KA LLOULU ZALLUNTUKU
Sala equipos tecnologias de informacion y comunicacion	PAGILLWE KIMNIELU TROKIÑ
Sala de informes para profeSionales y tec.	CHEU ELUGEI CHILLKA PU KÜZAUFE
AREA SERVICIOS GENERALES	
Recintos de aseo	LIFTUAM TROKIÑ
Bodega general	FILLKE CHEMKÜN MÜLEN
Deposito de residuos solidos	YAFÜ KA KONKÜPÜ
Tableros electricos secundarios	INAGECHI PAGILLWE NEWEN
Sala de tableros electricos y grupo electrogeno	KATRÜTUAM NEWEN TROKIÑ
Sal de guardias, choferes	AZKINTUFE KA YECHEPELU
Baños personal	PU KÜZAUFE KÜCHATUWE
Sala caldera y equipos termicos	EÑUMKOAM PAGILLWE
Sala de servicios externos	KA TRIPAN KELLUN TROKIÑ
Espacio de gases clinicos	CHEU WEFPAKEI WEZA NÜMÜ

OBSERVACIONES:

- 11ª Revision 28/02/2022

Firmas:

PROPIETARIO
MUNICIPALIDAD DE TEMUCO

CARLOS ULLOA OJEDA
ARQUITECTO
ARQUITECTONICA LTDA.

DIRECTOR DE OBRAS
MUNICIPALIDAD DE TEMUCO

ARQUITECTO
MUNICIPALIDAD DE TEMUCO

PROYECTO: CONSTRUCCION CESFAM VILLA ALEGRE

DIRECCION DE PLANIFICACION
DEPARTAMENTO DE PROYECTOS

CONTENIDO: PLANO DE SEÑALETICA DETALLES

SIGLE: ARQ ARQUITECTURA

Nº LAMINA: A57

UBICACION	ARGENTINA ESQUINA VENEZUELA
ARQUITECTO I.T.C.	JORGE JOFRE RIOSECO
CONSTRUCTOR	
DEPTO. PROYECTOS	FERNANDO AGUILERA JAÑA
DIRECTOR	RICARDO TORO HERNANDEZ
DIBUJO	Arquitectonica Ltda.
FECHA	FEBRERO 2022
ESCALA	Indicadas

MUNICIPALIDAD DE TEMUCO
Provincia Cautín - IX Region

VERSION 11 - 2022 FEBRERO 28